## This Page Is Inserted by IFW Operations and is not a part of the Official Record

### BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

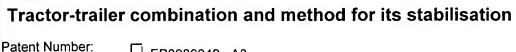
Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS.

### IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning documents will not correct images, please do not report the images to the Image Problems Mailbox.

THIS PAGE BLANK (USPTO)



□ EP0989049, A3

Publication date:

2000-03-29

Inventor(s):

WITTE BASTIAN DR (DE)

Applicant(s)::

**VOLKSWAGENWERK AG (DE)** 

Requested Patent:

☐ DE19843826

Application Number: EP19990116812 19990901 Priority Number(s): DE19981043826 19980924

IPC Classification:

B62D6/00; B62D12/00

EC Classification:

B62D6/00, B62D7/15G

Equivalents:

#### **Abstract**

The first order yaw rate of the tractor (1) is determined and compared with a desired value. Should a difference arise, steering angle (delta l) of wheels (9, 10) on a steerable axle (3) of the tractor is varied, to remove the difference. An Independent claim is included for the articulated combination so protected.

Data supplied from the esp@cenet database - 12

THIS PAGE BLANK (USPTO)



## ® BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND



DEUTSCHES
PATENT- UND
MARKENAMT

# <sup>®</sup> Off nlegungsschrift<sup>®</sup> DE 198 43 826 A 1

② Aktenzeichen: 198 43 826.5
 ② Anmeldetag: 24. 9. 1998
 ④ Offenlegungstag: 30. 3. 2000

(a) Int. Cl.<sup>7</sup>: **B 62 D 6/00**B 62 D 12/00

B 62 D 53/00

// B62D 115:00

#### (7) Anmelder:

Volkswagen AG, 38440 Wolfsburg, DE

#### ② Erfinder:

Witte, Bastian, Dr., 38179 Schwülper, DE

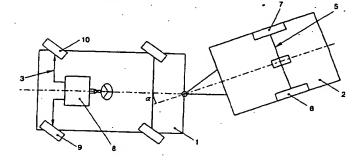
(5) Für die Beurteilung der Patentfähigkeit in Betracht zu ziehende Druckschriften:

41 27 750 C1 DE 41 23 234 C1 DE 196 49 137 A1 DE 196 01 825 A1 DE 42 32 256 A1 DE 42 02 699 A1 DE 41 15 880 A1 DE 40 10 332 A1 DE 38 37 864 A1

ACKERMANN, Jürgen, u.a.: Fahrsicherheit durch robuste Lenkregelung. In: Automatisierungstechnik, 1995, H. 5, S. 219-225;

#### Die folgenden Angaben sind den vom Anmelder eingereichten Unterlagen entnommen

- Anhängergespann und Verfahren zur Stabilisierung eines Anhängergespanns



#### Beschreibung

Die Erfindung betrifft ein Verfahren zur Stabilisierung eines Anhängergespanns, das von einer Zugmaschine und mindestens einem mit der Zugmaschine über eine Kupplung verbundenen Anhänger gebildet ist, und ein entsprechendes . Anhängergespann.

Ein derartiges Verfahren ist aus der Dissertation "Verbesserung der Fahrstabilität von Pkw-Gespannen mit aktiv gesteuerten Lenkungen" von Herrn Dipl.-Ing. Jens Desens an 10 der Technischen Universität Berlin, Esslingen 1991, bekannt.

Bei zunehmender Geschwindigkeit des Anhängergespanns nimmt die Eigendämpfung des Fahrzeugsystems üblicherweise stark ab, so daß ein Schlingern des Anhängers einsetzt. Aus Fahrversuchen ist bekannt, daß insbesondere bei Geschwindigkeiten jenseits von 80 km/h das Anhängergespann instabil werden kann und die Amplituden der Schlingerbewegung anwachsen. Dieser Effekt verstärkt sich bei ungünstigen Massenträgheitsverhältnissen, das heißt bei zunehmenden Gewichten des Anhängers und verhältnismäßig leichten Zugmaschinen. Die Fahrer der Zugmaschine sind jedoch oft ungeübte Gespannfahrer, so daß bei einsetzendem Schlingern eine wirksame Korrekturmaßnahme des Fahrers in der Regel an mangelnder Erfahrung scheitert und sich das Gespann gefährlich aufschaukelt bzw. gar verunfallt.

Das bekannte Verfahren zum Abbau der auftretenden Schlingerbewegungen automatisiert daher die erforderlichen Lenkbewegungen, hier insbesondere für die Hinter- 30 achse beschrieben, indem der Knickwinkel zwischen dem Zugfahrzeug und Anhänger mittels eines als Potentiometer ausgebildeten Knickwinkelsensor, der an dem Anhänger befestigt ist und mit dem Zugfahrzeug derart zusammenwirkt, daß ein Schlingern des Anhängers das Potentiometer ver- 35 stellt und so das gewünschte Meßsignal erzeugt, erfaßt und als Regelgröße verwendet wird. Dies hat den Vorteil, daß neben dem Abbau eines kritischen Schlingerzustands, beispielsweise durch eine ruckhafte Lenkung im Falle einer Ausweichsituation hervorgerufen, das Fahrzeug auch bei 40 höheren Geschwindigkeiten ausreichend stabil bleibt, so daß die Reisegeschwindigkeit eines Gespanns erhöht werden kann.

Nachteilig bei dem bekannten System ist jedoch, daß der Anhänger mit einer entsprechenden Hardware versehen sein 45 muß, die eine Detektion und Regelung eines kritischen Schlingerzustands ermöglicht. Gerade im Falle von Pkw-Anhängern, wie beispielsweise Wohnanhängern, sind die Standzeiten der Anhänger jedoch relativ hoch, so daß mit einer Durchsetzung des Systems erst nach verhältnismäßig 50 langer Zeit zu rechnen ist.

Ein weiterer Nachteil der bekannten Stabilisierungsverfahren liegt darin, daß sie erst nach Überschreiten einer bestimmten Toleranz für die Regelabweichung einsetzen. Dies bedeutet in der Praxis, daß bereits ein verhältnismäßig kritischer Schlingerzustand des Anhängers vorliegen muß, bevor die Regelung eingreift, was entsprechend ausgeprägte Reglereingriffe erforderlich macht. Hierdurch wird zum einen der Fahrkomfort reduziert und zum anderen die benötigte Zeit, bis die Amplituden der Anhängerschlingerbewegung unter ein kritisches Maß gefallen sind, entsprechend lang ist.

Aus der DE 44 31 698 C1 ist ferner ein Verfahren zur Begrenzung des Knickwinkels eines Gespanns, hier ein Gelenkbus, bekannt, bei dem durch selektives Betätigen der 65 Fahrzeugbreinsen an den einzelnen Rädern jeweils nach hinten gerichtete Kräfte erzeugt werden, deren Momente der Schlingerbewegung entgegenwirken. Obwohl mit diesem

Verfahren ein Schlingern wirksam abbaubar ist, stellt die Betätigung der Fahrzeugbremsen einen verhältnismäßig großen Regeleingriff dar, der erst jenseits eines Toleranzbandes, das heißt nach Überschreiten einer kritischen Schlingeramplitude, vorgenommen werden kann. Dies hat zur Folge, daß der Regelungseingriff als niederfrequenter Bremseingriff durch die Fahrdynamikregelung für den Passagier des Fahrzeugs nicht unbemerkt bleibt, was wiederum negativen Einfluß auf den Fahrkomfort hat.

Aufgabe der Erfindung ist es, ein Verfahren zur Stabilisierung eines Anhängergespanns bei dem ein Schlingern oder gar Aufschaukeln des Anhängers bei möglichst geringem Aufwand für fahrzeugseitige Vorkehrungen wirksam unterdrückt bzw. abgebaut werden, sowie ein entsprechendes Anhängergespann zu schaffen

Die Aufgabe wird mit einem Verfahren gemäß den Merkmalen des Patentanspruchs 1 und einem Anhängergepann gemäß den Merkmalen des Patentanspruchs 10 gelöst.

Vorteilhafte Aus- und Weiterbildungen sind in den Unteransprüchen dargestellt.

Gemäß dem erfindungsgemäßen Verfahren ist vorgesehen, daß die Ist-Gierbewegung der Zugmaschine bestimmt und mit einer Soll-Gierbewegung der Zugmaschine verglichen wird. Tritt eine Differenz zwischen der Soll-Gierbewegung und der Ist-Gierbewegung auf, wird der Lenkwinkel der Räder einer lenkbaren Fahrzeugachse der Zugmaschine zum Abbau der Differenz verändert.

Der Vorteil des erfindungsgemäßen Verfahrens liegt dabei insbesondere darin, daß kein zusätzlicher baulicher Aufwand am Anhänger entsteht. Daraus wiederum resultiert, daß das Verfahren auch für herkömmliche Anhänger genutzt werden kann, ohne daran Umbauten vorzunehmen. Als weiterer Vorteil ist weiterhin zu nennen, daß aufgrund des erfindungsgemäßen Verfahrens kein Umschalten zwischen Solofahrzeug und Anhängerbetrieb notwendig wird.

Außerdem liegt ein Vorteil der Erfindung insbesondere darin, daß das System bereits sehr schnell auf kleine Störungen reagiert, nicht erst, wenn der Anhänger bereits zu Schlingern begonnen hat.

Nach einer bevorzugten Weiterbildung des erfindungsgemäßen Verfahrens ist vorgesehen, daß der Lenkwinkel aller Räder der lenkbaren Fahrzeugachse um einen gleichen Betrag verändert wird.

Weiterhin hat sich als vorteilhaft herausgestellt, daß als Wert für die Gierbewegung die Gierwinkelgeschwindigkeit verwendet wird. Dabei wird die Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit aus dem stationären Gierverhalten der Zugmaschine, das heißt bei stationärer Kreisfahrt, aus der Fahrgeschwindigkeit v dem Fahrerwunsch-Lenkwinkel  $\delta_l$  und der charakteristischen Fahrergeschwindigkeit  $\nu_{ch}$  ermittelt und ergibt sich aus der Formel:

$$\psi_{stat} = \frac{1}{i_t \cdot 1} \cdot \frac{v}{1 + \left(\frac{v}{v_{ch}}\right)^2} \cdot \delta_t$$

Neben den bereits genannten Größen ist  $\mathbf{i}_l$ , die sogenannte Lenkübersetzung.

Die Berechnung der stationären Kreisfahrt ist bereits aus verschiedenen Veröffentlichungen bekannt.

Ein reales Fahrzeug erreicht diesen stationären Endwert nicht sofort, aus diesem Grund ist nach einer vorteilhaften Weiterbildung des erfindungsgemäßen Verfahrens vorgesehen, daß der aus dem stationären Gierverhalten der Zugmaschine ermittelten Soll-Giergeschwindigkeit ein dynamisches Übergangsverhalten aufmoduliert wird. Vorteilhafterweise sollte das Soll-Übertragungsverhalten ein Verhalten

vom Typ PT1 sein, welches schnell reagiert und kein Überschwingen aufweist. Ein noch besseres Verhalten erzielt man mit einem schnell ansprechenden, nur ganz leicht überschwingenden Verhalten vom Typ PDT2 mit einer Dämpfung unter 1,0.

Nach einer weiteren Ausbildung des erfindungsgemäßen Verfahrens kann vorgesehen sein, daß um die Soll-Gierbewegung ein Toleranzband gelegt wird.

Bei dem erfindungsgemäßen Anhängergespann, bestehend aus einer Zugmaschine und mindestens einem mit der Zugmaschine über eine Kupplung verbundenen Anhänger ist eine Stabilisierungseinrichtung zur Unterdrückung der Entstehung und/oder zum Abbau von unerwünschten Schlingerbewegungen des Anhängers vorgesehen, der eine Ist-Gierbewegung der Zugmaschine und eine Soll-Gierbewegung der Zugmaschine zuführbar sind. Die Stabilisierungseinrichtung vergleicht die Ist-Gierbewegung mit der Soll-Gierbewegung und liefert bei Auftreten einer Differenz zwischen der Soll-Gierbewegung und der Ist-Gierbewegung eine Stellgröße an ein Stellmittel zur Abbau der Differenz.

Nach einer bevorzugten Ausbildung des erfindungsgemäßen Anhängergespanns ist das Stellmittel eine Einrichtung zur Veränderung des Lenkwinkels der Räder zumindest einer lenkbaren Fahrzeugachse der Zugmaschine, vorzugsweise ist die Einrichtung als Lenkeinrichtung ausgebildet, 25 die es ermöglicht, einen Lenkwinkel an den Rädern einer gelenkten Fahrzeugachse vorzugeben, der von dem Fahrerwunsch-Lenkwinkel abweicht, zum Beispiel ein sogenanntes steer-by-wire-System. Eine andere Möglichkeit besteht darin dem Fahrerwunsch-Lenkwinkel mit Hilfe eines mechanischen oder hydraulischen Überlagerungsgetriebes einen zusätzlichen Lenkwinkel aufzumodulieren.

Eine vorteilhafte Ausbildung sieht vor, daß der Stabilisierungseinrichtung eine Einrichtung zur Berechnung der Soll-Gierbewegung vorgeschaltet ist, wobei als Wert für die Soll-35 Gierbewegung die Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit zur Anwendung kommt. Die Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit wird dabei zumindest aus dem stationären Gierverhalten der Zugmaschine ermittelt, dem vorteilhafter Weise ein dynamisches Übergangsverhalten aufmoduliert wird, wobei weiterhin vorgesehen sein kann, daß um den Wert der Soll-Gierbewegung ein Toleranzband gelegt ist.

Nachfolgend wird die Erfindung anhand eines Ausführungsbeispiels näher beschrieben. Die zugehörigen Zeichnungen zeigen

Fig. 1 eine schematische Darstellung eines Anhängergespanns,

Fig. 2 ein Blockschaltbild einer erfindungsgemäßen Stabilisierungseinrichtung,

Fig. 3 ein Blockschaltbild der Einrichtung zur Berech- 50 nung der Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit,

Fig. 4 Verläufe der Soll-Gierwinkelgeschwindigkeitüber der Zeit,

Fig. 5a Verläufe eines eingestellten Lenkwinkels an den Rädern einer lenkbaren Vorderachse der Zugmaschine und

Fig. 5b einen entsprechenden Verlauf des Knickwinkels zwischen Zugfahrzeug und Anhänger

Das in Fig. 1 gezeigte Anhängergespann besteht aus dem Zugfahrzeug 1 mit einer lenkbaren Vorderachse 3, an das heckseitig über eine Anhängerkupplung 4 ein Anhänger 2 60 gelenkig angekoppelt ist. Der Anhänger weist eine Radachse 5 mit zwei Rädem, dem rechten Anhängerrad 6 und dem linken Anhängerrad 7 auf.

Nach einem Lenkeinschlag des Zugfahrzeuges 1, das heißt bei Kurvenfahrt oder Ausweichen eines Hindernisses, weist der Anhänger 2 gegenüber dem Zugfahrzeug 1 einen Knickwinkel  $\alpha$  um die den Drehpunkt bildende Anhängerkupplung 4 auf.

Das Zugfahrzeug 1 besitzt eine Lenkeinrichtung 8, beispielsweise ein sogenanntes steer-by-wire-System, mit deren Hilfe es möglich ist, einen Lenkwinkel an den Rädern 9 und 10 der gelenkten Vorderachse 3 vorzugeben, der von dem Fahrerwunsch-Lenkwinkel abweicht. Außerdem weist das Zugfahrzeug 1 eine Stabilisierungseinrichtung 11 auf, der die Ist-Gierwinkelgeschwindigkeit  $\psi_{ist}$  von einem Gierratensensor 12 zugeführt wird (Fig. 2).

Der Stabilisierungseinrichtung 11 ist weiterhin eine Einrichtung 13 zur Berechnung einer Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit  $\psi_{soll}$  zugeordnet. Die Stabilisierungseinrichtung 11 bildet die Differenz aus der Ist-Gierwinkelgeschwindigkeit  $\psi_{soll}$  Liegt eine Differenz vor, wird eine Stellgröße  $I_{\psi}$  bestimmt und der Lenkeinrichtung 8 zugeleitet. In Abhängigkeit der Stellgröße  $I_{\psi}$  gibt die Lenkeinrichtung 8 einen Zusatzlenkwinkel den Rädern 9, 10 der lenkbaren Vorderachse 3 des Zugfahrzeuges 1 vor, der dem Fahrerwunsch-Lenkwinkel  $\delta_l$  hinzuaddiert wird.

Aufgrund dieses Zusatzlenkwinkels erfolgt zusätzlich eine stabilisierende Wirkung am Anhänger 2, so daß die Amplitude des Knickwinkels α zwischen Zugfahrzeug 1 und Anhänger 2 abgebaut wird.

Fig. 3 zeigt nun das Blockschaltbild der Einrichtung zur 25 Berechnung der Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit ψ<sub>soll</sub>.

In einen ersten Schritt wird die Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit aus dem stationären Gierverhalten der Zugmaschine ermittelt. Dazu wird dem Berechnungsabschnitt 14 der Fahrerwunsch-Lenkwinkel  $\delta_l$  die momentane Fahrgeschwindigkeit  $\nu$  und die charakterische Fahrgeschwindigkeit  $\nu$ ch zugeführt. Die charakteristische Fahrgeschwindigkeit ist eine fiktive Größe, in die Fahrzeugdaten, wie die Masse der Zugmaschine, der Radstand, die Schwerpunktlage, Reifeneigenschaften der Räder beider Achsen sowie das Massenträgheitsmoment eingehen. Ihre Ermittlung ist aus dem Stand der Technik bekannt.

Aus den genannten Daten wird eine stationäre Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit ψ<sub>stat</sub> nach der Formel

$$\dot{\psi}_{stat} = \frac{1}{i_{l} \cdot 1} \cdot \frac{v}{1 + \left(\frac{v}{v_{ch}}\right)^{2}} \cdot \delta_{l}$$

45 ermittelt, wobei il die Lenkübersetzung ist. Ein charakteristischer Verlauf der stationären Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit ist in Fig. 4 dargestellt.

Ein reales Fahrzeug erreicht diesen Endwert nicht sofort, sondern nach einem Übergangsverhalten. Folglich wird im Schritt 15 ein reales Fahrzeug approximiert, das heißt ein derartiges Übergangsverhalten auf die stationäre Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit aufmoduliert. Dafür gibt es verschiedene Möglichkeiten, beispielsweise ein Übergangsverhalten vom Typ PT1, so daß die Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit ψ<sub>soll</sub> schnell reagiert und kein Überschwingen aufweist. Ein noch besseres Verhalten erzielt man mit einem schnell ansprechenden, nur ganz leicht überschwingenden Verhalten vom Typ PDT2 mit einer Dämpfung von 0,95. Der Verlauf beider Soll-Gierwinkelgeschwindigkeiten ψ<sub>sollPT1</sub>, ψ<sub>sollPDT2</sub> ist ebenfalls in Fig. 4 dargestellt.

In den Fig. 5a und Fig. 5b ist jeweils der Knickwinkel  $\alpha$  aufgrund des Fahrerwunsch-Lenkwinkel  $\delta_{l}$ , (ungeregelter Fall) und aufgrund eines geregelten Lenkwinkels  $\delta_{regl}$  (geregelter Fall) dargestellt, dabei ist unter dem geregelten Lenkwinkel  $\delta_{regl}$  der Lenkwinkel zu verstehen, den die Stabilisierungseinrichtung an den gelenkten Rädern 9, 10 einstellt. Die stabilisierende Wirkung des geregelten Lenkwinkels  $\delta_{regl}$  ist deutlich am zeitlichen Verlauf des Knickwinkels  $\alpha$ 

abzulesen. Die Erfindung ermöglicht somit ein Anhängergespann auch bei höheren Geschwindigkeiten stabil zu halten.

#### Bezugszeichenliste

1 Zugfahrzeug	-
2 Anhänger	
3 lenkbare Vorderachse	
4 Anhängerkupplung	
5 Radachse	10
6, 7 Anhängerräder	
8 Lenkeinrichtung	
9, 10 Räder an der lenkbaren Vorderachse der Zugmaschine	
11 Stabilisierungseinrichtung	
12 Gierratensensor	15
13 Einrichtung zur Ermittlung der Soll-Gierwinkelge-	
schwindigkeit	
14 Berechnungsschritt	
15 Berechnungsschritt	
α Knickwinkel	20
Lý Stellgröße	
ψ <sub>soll</sub> Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit	
δ <sub>l</sub> Fahrerwunsch-Lenkwinkel	
V Fahrgeschwindigkeit	
V <sub>ch</sub> charakteristische Fahrgeschwindigkeit	25
ψ <sub>stat</sub> stationäre Soll-Giergeschwindigkeit	_
δ <sub>regl</sub> geregelter Lenkwinkel	
ψ <sub>ist</sub> Ist-Gierwinkelgeschwindigkeit	
Patentansprüche	30

1. Verfahren zur Stabilisierung eines Anhängergespanns, das von einer Zugmaschine und mindestens einem mit der Zugmaschine über eine Kupplung verbundenen Anhänger gebildet ist, dadurch gekennzeichnet, daß die Ist-Gierbewegung ( $\psi_{ist}$ ) der Zugmaschine (1) bestimmt und mit einer Soll-Gierbewegung ( $\psi_{soll}$ ) der Zugmaschine (1) verglichen wird und bei Auftreten einer Differenz zwischen der Soll-Gierbewegung und der Ist-Gierbewegung der Lenkwinkel ( $\delta_l$ ) der Räder 40 (9, 10) einer lenkbaren Fahrzeugachse (3) der Zugmaschine (1) zum Abbau der Differenz verändert wird.

2. Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der Lenkwinkel  $(\delta_l)$  aller Räder der lenkbaren Fahrzeugachse (3) um einen gleichen Betrag verändert 45 wird.

3. Verfahren nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß als Wert für die Ist-Gierbewegung zumindest die Ist-Gierwinkelgeschwindigkeit (ψist) der Zugmaschine (1) ermittelt wird.

4. Verfahren nach Anspruch 3, dadurch gekennzeichnet, daß die Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit  $(\psi_{soll})$  zumindest aus dem stationären Gierverhalten  $(\psi_{stat})$  der Zugmaschine (1) ermittelt wird.

5. Verfahren nach Anspruch 4, dadurch gekennzeichset, daß das stationäre Gierverhalten ( $\psi_{stat}$ ) der Zugmaschine (1) zumindest aus der Fahrgeschwindigkeit (v), dem Fahrerwunsch-Lenkwinkel ( $\delta_l$ ) und der charakteristischen Fahrgeschwindigkeit ( $\nu_{ch}$ ) ermittelt wird.

6. Verfahren nach Anspruch 4 oder 5, dadurch gekenn- 60 zeichnet, daß der aus dem stationären Gierverhalten  $(\psi_{stat})$  der Zugmaschine (1) ermittelten Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit  $(\psi_{soll})$  ein dynamisches Übertragungsverhalten aufmoduliert wird.

7. Verfahren nach Anspruch 6, dadurch gekennzeich- 65 net, daß das Übertragungsverhalten der Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit (ψ<sub>soll</sub>) einem PT1-Glied entspricht.
 8. Verfahren nach Anspruch 7, dadurch gekennzeich-

net, daß das Übertragungsverhalten der Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit ( $\psi_{\text{soll}}$ ) einem PDT2-Glied, insbesondere mit einem Dämpfungsfaktor von weniger als 1, entspricht.

9. Verfahren nach einem der Ansprüche 1 bis 8, dadurch gekennzeichnet, daß um den Wert der Soll-Gierbewegung ( $\psi_{soll}$ ) ein Toleranzband gelegt wird.

10. Anhängergespann mit einer Zugmaschine und zumindest einem mit der Zugmaschine über eine Kupplung verbundenen Anhänger, dadurch gekennzeichnet, daß eine Stabilisierungseinrichtung (11) zur Unterdrückung der Entstehung und/oder zum Abbau von unerwünschten Schlingerbewegungen des Anhängers (2) vorgesehen ist, der eine Ist-Gierbewegung ( $\psi_{ist}$ ) der Zugmaschine (1) und eine Soll-Gierbewegung ( $\psi_{soll}$ ) der Zugmaschine (1) zuführbar sind, die Stabilisierungseinrichtung (11) die Ist-Gierbewegung ( $\psi_{ist}$ ) mit der Soll-Gierbewegung ( $\psi_{soll}$ ) vergleicht und bei Auftreten einer Differenz zwischen der Soll-Gierbewegung und der Ist-Gierbewegung eine Stellgröße ( $I_{\psi}$ ) an ein Stellmittel (8) zum Abbau der Differenz liefert.

11. Anhängergespann nach Anspruch 10, dadurch gekennzeichnet, daß das Stellmittel (8) eine Einrichtung zur Veränderung des Lenkwinkels ( $\delta_l$ ) der Räder (9, 10) zumindest einer lenkbaren Fahrzeugachse (3) der Zugmaschine (1) ist.

12. Anhängergespann nach Anspruch 11, dadurch gekennzeichnet, daß das Stellmittel (8) ein mechanisches oder hydraulisches Überlagerungsgetriebe ist, mit dem ein zusätzlicher Lenkwinkel aufmodulierbar ist.

13. Anhängergespann nach Anspruch 10 oder 11, dadurch gekennzeichnet, daß das Stellmittel eine Lenkeinrichtung (8) ist, die es ermöglicht, einen Lenkwinkel ( $\delta_1$ ) an den Rädern (9, 10) einer gelenkten Fahrzeugachse (3) der Zugmaschine (1) vorzugeben, der von dem Fahrerwunsch-Lenkwinkel ( $\delta_1$ ) abweicht.

14. Anhängergespann nach Anspruch 13, dadurch gekennzeichnet, daß das Stellmittel (8) ein steer-by-wire-System ist.

15. Anhängergespann nach einem der Ansprüche 10 bis 14, dadurch gekennzeichnet, daß der Stabilisierungseinrichtung (11) als Wert für die Ist-Gierbewegung zumindest die Ist-Gierwinkelgeschwindigkeit  $(\psi_{ist})$  vorgebbar ist.

16. Anhängergespann nach einem der Ansprüche 10 bis 15, dadurch gekennzeichnet, daß die Stabilisierungseinrichtung (11) als Wert für die Soll-Gierbewegung der Zugmaschine (1) die Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit  $(\psi_{soll})$  zumindest aus dem stationären Gierverhalten  $(\psi_{stat})$  der Zugmaschine (1) ermittelt.

17. Anhängergespann nach Anspruch 16, dadurch gekennzeichnet, daß das stationäre Gierverhalten ( $\psi_{stat}$ ) der Zugmaschine (1) zumindest aus der Fahrgeschwindigkeit ( $\nu$ ), dem Fahrerwunsch-Lenkwinkel ( $\delta_l$ ) und der charakteristischen Fahrgeschwindigkeit ( $\nu_{ch}$ ) ermittelbar ist.

18. Anhängergespann nach Anspruch 16 oder 17, dadurch gekennzeichnet, daß der aus dem stationären Gierverhalten (ψ<sub>stat</sub>) der Zugmaschine (1) ermittelten Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit ein dynamisches Übertragungsverhalten aufmodulierbar ist.

19. Anhängergespann nach Anspruch 18, dadurch gekennzeichnet, daß das Übertragungsverhalten der Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit (vsoll) einem PT1-Glied entspricht.

 Anhängergespann nach Anspruch 18, dadurch gekennzeichnet, daß das Übertragungsverhalten der Soll-Gierwinkelgeschwindigkeit (ψ<sub>soll</sub>) einem PDT2-Glied, insbesondere mit einem Dämpfungsfaktor von weniger als 1, entspricht.

21. Anhängergespann nach einem der Ansprüche 10 bis 20, dadurch gekennzeichnet, daß um den Wert der Soll-Gierbewegung ( $\psi_{soll}$ ) ein Toleranzband gelegt ist. 22. Anhängergespann nach einem der Ansprüche 11 bis 21, dadurch gekennzeichnet, daß die lenkbare Fahrzeugachse (3) die Vorderachse des Zugfahrzeuges (1) ist.

Hierzu 5 Seite(n) Zeichnungen

25 .

.

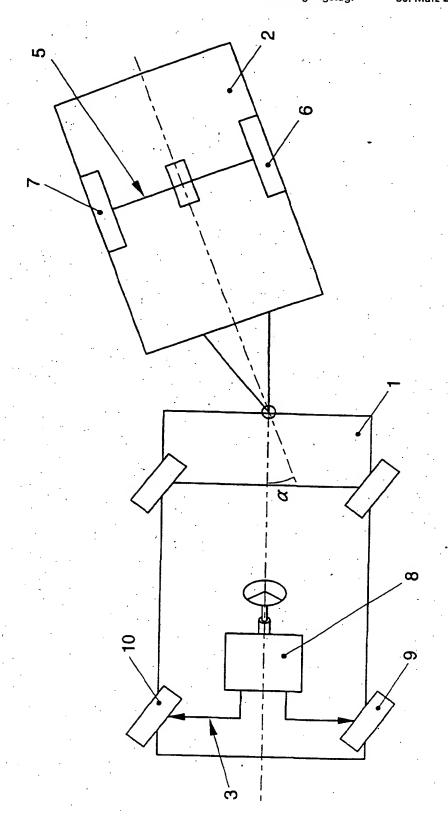


FIG. 1

Nummer: Int. CI.<sup>7</sup>: Offenlegungstag:

DE 198 43 826 A1 B 62 D 6/00 30. März 2000

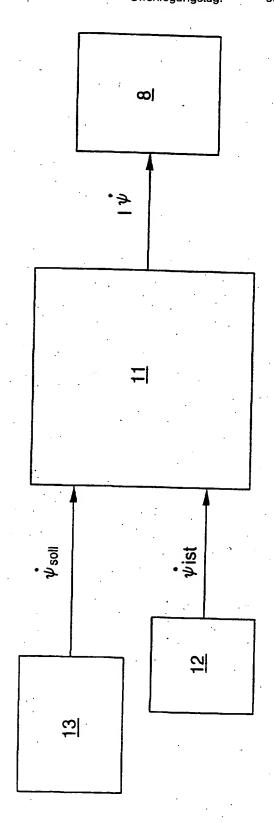


FIG. 2

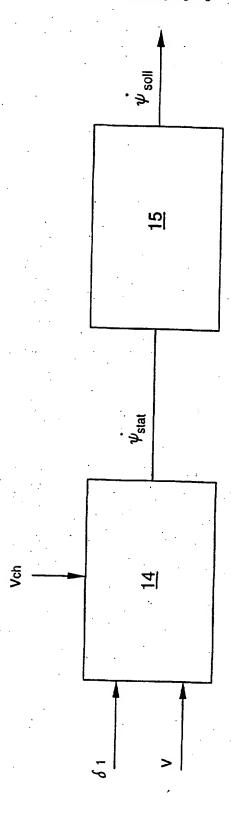


FIG. 3

Nummer: Int. Cl.<sup>7</sup>: Off nlegungstag:

DE 198 43 826 A1 B 62 D 6/00 30. März 2000

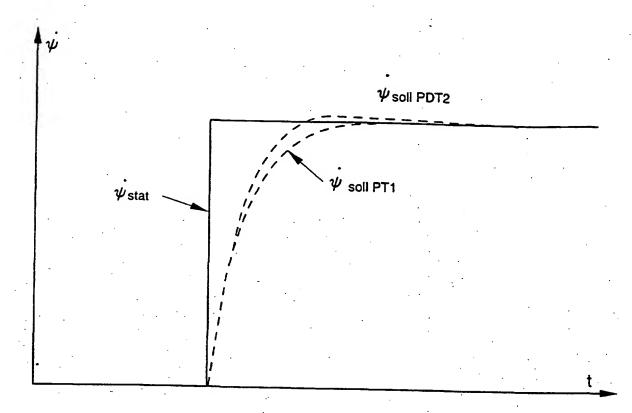


FIG. 4

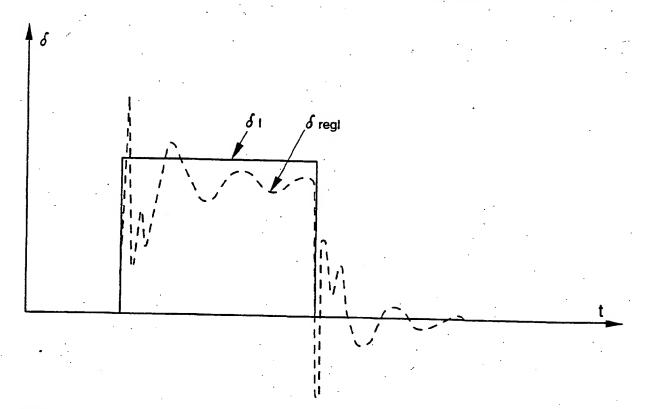


FIG. 5a

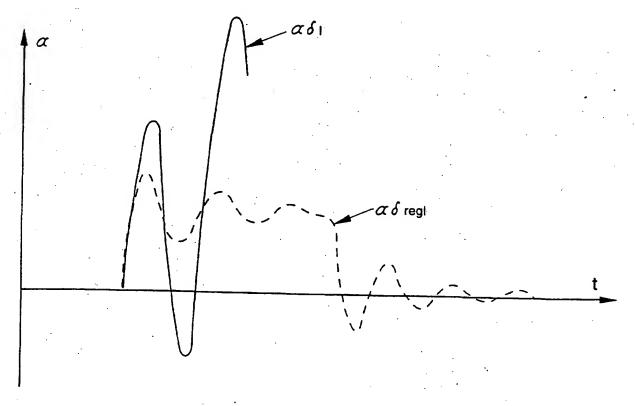


FIG. 5b